

Số: /BC-UBND

Hà Nội, ngày tháng 11 năm 2025

BÁO CÁO

Giải trình, tiếp thu ý kiến thẩm tra Tờ trình và dự thảo Nghị quyết thay thế Nghị quyết số 05/2022/NQ-HĐND ngày 06/7/2022 của HĐND Thành phố "Quy định việc xử lý các cơ sở không đảm bảo yêu cầu về phòng cháy và chữa cháy trên địa bàn thành phố Hà Nội được đưa vào sử dụng trước khi Luật Phòng cháy và chữa cháy số 27/2001/QH10 có hiệu lực"

Kính gửi: Hội đồng nhân dân thành phố Hà Nội.

Căn cứ quy định của Luật ban hành văn bản quy phạm pháp luật năm 2025, để hoàn thiện việc trình Hội đồng nhân dân Thành phố ban hành Nghị quyết quy định tiêu chí thành lập, số lượng thành viên Đội dân phòng và một số nội dung chi, mức chi hỗ trợ công tác phòng cháy, chữa cháy và cứu nạn, cứu hộ trên địa bàn thành phố Hà Nội (gọi tắt là *Nghị quyết*); Ủy ban nhân dân Thành phố tiếp thu các ý kiến thẩm tra tại Báo cáo thẩm tra số 121/BC-BPC ngày 23/11/2025 của Ban Pháp chế HĐND Thành phố và báo cáo giải trình, tiếp thu các ý kiến thẩm tra về ban hành Nghị quyết, cụ thể như sau:

1. Về các giải pháp

1.1. Đề nghị nghiên cứu bổ sung và làm rõ, phân tách thành 02 loại giải pháp trước mắt và giải pháp cần lộ trình thực hiện. Trong đó giải pháp trước mắt là những giải pháp đơn giản có thể thực hiện được ngay, giải pháp cần lộ trình thực hiện để đảm bảo khắc phục triệt để với từng loại hình vi phạm, trong đó đặc biệt quan tâm đến đối tượng là nhà chung cư, tập thể cũ để đảm bảo tính khả thi cao và thực hiện được ngay sau khi Nghị quyết được ban hành.

(1) Cơ quan soạn thảo tiếp thu ý kiến và chỉnh sửa Phụ lục I ban hành kèm theo dự thảo Nghị quyết, cụ thể:

- Đối với Nhà chung cư, tập thể thuộc Đề án cải tạo, xây dựng lại chung cư, tập thể cũ trên địa bàn thành phố Hà Nội ban hành theo Quyết định số 5289/QĐ-UBND ngày 18/12/2021 của UBND thành phố Hà Nội hiện đang triển khai xây dựng lại hoặc tiến hành công tác di dời hoàn thành trong năm 2026: Không yêu cầu thực hiện giải pháp kỹ thuật về PCCC bổ sung, tăng cường theo Nghị quyết. Các công trình được phê duyệt xây dựng mới phải đáp ứng các yêu cầu về PCCC theo quy chuẩn, tiêu chuẩn và các quy định về PCCC hiện hành.

- Đối với các chung cư, tập thể cũ không thuộc diện phải xây dựng lại hoặc tiến hành công tác di dời hoàn thành trong năm 2026, trong thời gian chờ xây dựng lại hoặc di dời thì phải thực hiện các giải pháp kỹ thuật bổ sung, tăng cường về PCCC cơ bản, thiết yếu như sau:

- + Bố trí lối thoát nạn khẩn cấp, thoát hiểm khẩn cấp;
- + Trang bị hệ thống báo cháy tự động (đầu báo cháy tự động tại hành lang kín các tầng và các phòng; chuông, đèn, nút ấn báo cháy tại hành lang các tầng); thiết bị truyền tin báo cháy kết nối với hệ thống cơ sở dữ liệu về phòng cháy, chữa cháy và cứu nạn, cứu hộ;
- + Trang bị phương tiện đèn chiếu sáng sự cố và chỉ dẫn thoát nạn, trang bị bình chữa cháy;
- + Trang bị dụng cụ phá dỡ thô sơ (búa, rìu, xà beng, kìm cộng lực).

(So với dự thảo Nghị quyết trước khi thẩm tra, cắt giảm giải pháp lắp đặt bể nước, hệ thống hòng nước chữa cháy trong nhà, ngoài nhà đối với các nhà chung cư, tập thể cũ; tiếp thu ý kiến thẩm định của Hội đồng, quá trình thực hiện sẽ tận dụng tối đa hạ tầng giao thông, cấp nước hiện có như hồ, ao, sông, trụ chữa cháy của Thành phố).

(2) Sau khi rà soát, điều chỉnh các giải pháp nêu trên, kinh phí dự kiến ngân sách Thành phố hỗ trợ cho nhóm chung cư, tập thể cũ sơ bộ còn ***khoảng 415,2 tỷ (giảm 2.779 tỷ so với khai toán ban đầu là 3.194,2 tỷ)***. Lộ trình thực hiện cho nhóm đối tượng này sẽ gắn với việc triển khai thực hiện Đề án cải tạo, xây dựng chung cư tập thể cũ, dự kiến lộ trình thực hiện như sau: ⁽¹⁾ Trong năm 2026, tập trung vào rà soát, phê duyệt danh sách, lập khai toán và đăng ký nhu cầu kinh phí để Thành phố hỗ trợ, chưa bố trí chi ngân sách; ⁽²⁾ Năm 2027, tập trung triển khai các nhà từ 5 tầng trở lên (*đây là những chung cư có đông dân cư, tiềm ẩn nguy cơ cháy nổ cao do vậy ưu tiên thực hiện trước*) khoảng 160 tỷ; ⁽³⁾ Năm 2028 triển khai nhà 3 - 4 tầng khoảng 150 tỷ và triển khai các nhà còn lại vào các năm tiếp theo (*phần đầu hoàn thành trước năm 2030*). Việc lắp đặt bổ sung tăng cường các phương tiện theo giải pháp nêu trên, đến thời điểm tiến hành xây dựng lại có thể tiến hành thu hồi các hệ thống, phương tiện này để tái sử dụng, tránh lãng phí.

2.2. Chỉ đạo rà soát, chỉnh sửa các giải pháp để đảm bảo phù hợp với các quy chuẩn, tiêu chuẩn về phòng cháy chữa cháy hiện hành và phù hợp với điều kiện, khả năng khắc phục của các đối tượng, các loại hình vi phạm trên địa bàn Thành phố

Cơ quan soạn thảo tiếp thu ý kiến, trong quá trình xây dựng Nghị quyết, cơ quan soạn thảo đã phối hợp chặt chẽ với Sở xây dựng rà soát kỹ các giải pháp kỹ thuật bổ sung, tăng cường về PCCC được nêu tại các Phụ lục của dự thảo Nghị quyết đảm bảo phù hợp với quy định của pháp luật và phù hợp với

đặc điểm, thực tiễn trên địa bàn Thành phố có tính khả thi cao, cơ sở có khả năng thực hiện được. Sau khi hoàn thiện cơ quan soạn thảo đã có văn bản xin ý kiến Cục Cảnh sát PCCC và CNCH, Bộ Công an. Ngày 17/7/2025, Cục Cảnh sát PCCC và CNCH, Bộ Công an đã có văn bản phúc đáp trong đó nhất trí với nội dung dự thảo Nghị quyết; các giải pháp bổ sung, tăng cường về PCCC cơ bản kế thừa từ Nghị quyết 05/2022/NQ-HĐND và đã được cập nhập, bổ sung phù hợp với thực tiễn.

Sau hợp thẩm tra, UBND Thành phố đã chỉ đạo Công an Thành phố tiếp tục phối hợp với Sở Xây dựng rà soát các giải pháp kỹ thuật về PCCC bổ sung, tăng cường và điều chỉnh các giải pháp kỹ thuật bổ sung tăng cường đối với nhà chung cư, tập thể cũ phù hợp với tình hình thực tế, có tính khả thi cao như đã nêu tại mục 1.1 báo cáo này.

2. Về trình tự thực hiện

2.1. Việc quy định cụ thể trách nhiệm của UBND cấp xã là phù hợp với mô hình chính quyền hai cấp. Tuy nhiên, dự thảo chưa quy định thời hạn tối đa để cơ sở nộp kế hoạch, cam kết và thời hạn tối đa để UBND cấp xã kiểm tra, xác nhận hoàn thành. Đề nghị bổ sung thời gian quy định trong Nghị quyết hoặc trong các văn bản triển khai để đảm bảo tiến độ thực hiện đạt yêu cầu.

Cơ quan soạn thảo giải trình cụ thể như sau: Tại điểm a khoản 1 Điều 9 dự thảo Nghị quyết đã quy định giao UBND Thành phố xây dựng Kế hoạch thực hiện cụ thể từng ngành, từng cấp và từng đối tượng; xác định rõ lộ trình, thời gian, thời hạn thực hiện cụ thể; hằng năm, bố trí kinh phí để tổ chức thực hiện theo phân cấp. Theo đó, sau khi chính sách ban hành, UBND Thành phố sẽ ban hành kế hoạch tổ chức triển khai thực hiện trong đó sẽ quy định cụ thể thời hạn tối đa để cơ sở nộp kế hoạch, cam kết và thời hạn tối đa để UBND cấp xã kiểm tra, xác nhận hoàn thành. Việc giao nhiệm vụ này cho UBND Thành phố là phù hợp, đảm bảo tính chủ động trong triển khai thực hiện, định kỳ UBND Thành phố sẽ tổ chức sơ kết tổng kết đánh giá và có điều chỉnh cho phù hợp với tình hình thực tế.

2.2. Khoản 2 quy định “2. Người đứng đầu cơ sở, chủ đầu tư có trách nhiệm lập hồ sơ thiết kế cải tạo và tự thẩm định thiết kế về phòng cháy và chữa cháy theo các yêu cầu quy định tại điểm b, d khoản 1 Điều 23 Luật Phòng cháy, chữa cháy và cứu nạn, cứu hộ và các quy định tại Nghị quyết này trước khi thi công; thực hiện các quy định trong hoạt động đầu tư xây dựng theo quy định tại Luật Xây dựng và thiết kế đã thẩm định về phòng cháy, chữa cháy.”. Đề nghị cơ quan soạn thảo nghiên cứu bổ sung cơ chế kiểm soát, hậu kiểm đối với việc tự thẩm định này của người đứng đầu cơ sở, chủ đầu tư.

Cơ quan soạn thảo giải trình cụ thể như sau: tại khoản 4 Điều 3 của Nghị quyết: “Sau khi thi công hoàn thiện, người đứng đầu cơ sở, chủ đầu tư tổ chức

nghiệm thu và có văn bản đề nghị gửi UBND cấp xã chủ trì, phối hợp với cơ quan chuyên môn về xây dựng, Cơ quan Công an tổ chức kiểm tra, đánh giá việc hoàn thành khắc phục các tồn tại về PCCC”. Như vậy, đối với việc thực hiện các yêu cầu về PCCC vừa đảm bảo tính chủ động, tự chịu trách nhiệm của chủ đầu tư, người đứng đầu cơ sở, vừa bảo tính chặt chẽ của việc giám sát của cơ quan quản lý nhà nước. Riêng đối với các công trình cần phải cải tạo liên quan đến kết cấu, kiến trúc, chỉ tiêu quy hoạch, xây dựng, thì thực hiện theo quy định tại Luật Xây dựng, đảm bảo không tạo kẽ hở để các cơ sở hợp thức hóa vi phạm.

Quá trình xây dựng Nghị quyết, cơ quan soạn thảo đã nghiên cứu, đánh giá kỹ tính hiệu quả các quy định của Nghị quyết (*đặc biệt là về trình tự thực*), trên cơ sở đó có đề đưa ra các quy định phù hợp và chặt chẽ. Riêng về trình tự thực hiện, căn cứ đánh giá thực tiễn kết quả thực hiện trong thời gian qua, cơ quan soạn thảo đã đề xuất quy trình đảm bảo vừa linh hoạt, dễ thực hiện cho cơ sở, vừa kiểm soát chặt chẽ cho cơ quan quản lý nhà nước, không hợp thức hóa vi phạm, cắt giảm, đơn giản hóa thủ tục hành chính, tạo điều kiện thuận lợi tối đa cho người dân và doanh nghiệp, tăng tính tự chủ, tự chịu trách nhiệm trong thực hiện, cơ quan quản lý sẽ thực hiện công tác hậu kiểm, không tạo ra lỗ hổng trong quy định của pháp luật phù hợp với chỉ đạo của Chính phủ tại Nghị quyết số 66/NQ-CP ngày 26/3/2025 về cắt giảm, đơn giản hóa thủ tục hành chính liên quan đến hoạt động sản xuất, kinh doanh năm 2025 và 2026.

3. Về nguồn lực thực hiện

3.1. Dự kiến sơ bộ tổng kinh phí thực hiện theo Tờ trình của UBND Thành phố là rất lớn, gồm nhiều nội dung như: cải tạo, xây dựng lại, di dời nhà chung cư, tập thể cũ, các giải pháp về PCCC.... Đề nghị UBND Thành phố giải trình làm rõ nguồn ngân sách để việc thực hiện các giải pháp kỹ thuật về PCCC bổ sung, tăng cường đối với các cơ sở thuộc đối tượng điều chỉnh của Nghị quyết và nguồn ngân sách để thực hiện việc cải tạo chung cư cũ, tái thiết đô thị của Thành phố. Trên cơ sở đó thuyết minh khả năng cân đối của ngân sách Thành phố để thực hiện trong những năm tới, đặc biệt lưu ý cần phải có lộ trình cụ thể, tránh giằng dụa, lãng phí.

(1) Cơ quan soạn thảo giải trình cụ thể như sau: Tại Tờ trình số 416/TTr-UBND ngày 20/11/2025 của UBND Thành phố có nêu dự kiến tổng khái toán thực hiện khoảng 10.142,14 tỷ đồng, trong đó: ⁽¹⁾ Ngoài ngân sách: 1.240,53 tỷ đồng; ⁽²⁾ Ngân sách nhà nước các cấp theo phân cấp quy định: 5.707,41 tỷ đồng (*trong đó, cấp trung ương: 1.159,98 tỷ đồng; cấp Thành phố: 1.937,87 tỷ đồng; cấp huyện (trước đây): 2.609,56 tỷ đồng*); ⁽³⁾ Ngân sách cấp Thành phố hỗ trợ thực hiện các giải pháp về PCCC của nhóm chung cư nhà chung cư, tập thể cũ: 3.194, 20 tỷ đồng.

Tiếp thu ý kiến của Hội đồng thẩm tra, cơ quan soạn thảo đã phối hợp với Sở Xây dựng rà soát, bóc tách các nội dung liên quan đến việc thực hiện các giải

pháp kỹ thuật về PCCC, theo đó tổng kinh phí dự kiến bố trí là 5.354 tỷ, **giảm 4.788 tỷ đồng**, trong đó:

- Ngoài ngân sách: **1.240 tỷ đồng (không tăng không giảm)**.
- Ngân sách nhà nước các cấp theo phân cấp quy định: **3.699 tỷ đồng, giảm 2.008 tỷ đồng (trong đó, cấp trung ương: 725 tỷ đồng (giảm 434 tỷ đồng); cấp Thành phố: 2.974 tỷ đồng (giảm 1.574 tỷ đồng))**.
- Ngân sách cấp Thành phố hỗ trợ thực hiện các giải pháp về PCCC của nhóm chung cư nhà chung cư, tập thể cũ: **415 tỷ (giảm 2.779 tỷ đồng)**.

(2) Về khả năng cân đối nguồn lực:

- Đối với kinh phí sử dụng ngoài ngân sách, đây là trách nhiệm, nghĩa vụ theo quy định của pháp luật chủ sở hữu, chủ cơ sở phải bố trí thực hiện theo lộ trình mà Thành phố đưa ra.

- Đối với kinh phí sử dụng ngân sách nhà nước các cấp theo phân cấp quy định: ⁽¹⁾ Về ngân sách trung ương khắc phục cho các công trình trụ sở làm việc, bệnh viện, trường học... của các cơ quan trung ương, các bộ, ban, ngành sẽ có trách nhiệm báo cáo cơ quan có thẩm quyền bố trí theo ngân sách chi thường xuyên hằng năm theo phân cấp. ⁽²⁾ Đối với ngân sách cấp Thành phố khắc phục các trụ sở làm việc, bệnh viện, trường học... đã được Thành phố thông qua chủ trương bố trí ngân sách cấp Thành phố tại Đề án nâng cao năng lực và đảm bảo an toàn PCCC và CNCH trên địa bàn Thủ đô giai đoạn 2025, định hướng năm 2030 (*Quyết định số 4702/QĐ-UBND ngày 06/9/2024; nay được sửa đổi, bổ sung tại Quyết định số 5185/QĐ-UBND ngày 16/10/2025 của UBND Thành phố*), hiện Thành phố đang xây dựng Kế hoạch chi tiết để đưa ra lộ trình thực hiện cụ thể trong thời gian tới.

- Đối với ngân sách cấp Thành phố hỗ trợ thực hiện các giải pháp về PCCC của nhóm chung cư nhà chung cư, tập thể cũ (*415,2 tỷ đồng*): Lộ trình thực hiện cho nhóm đối tượng này sẽ gắn với việc triển khai thực hiện Đề án cải tạo, xây dựng chung cư tập thể cũ, dự kiến lộ trình thực hiện như sau: ⁽¹⁾ Trong năm 2026, tập trung vào rà soát, phê duyệt danh sách, lập khai toán và đăng ký nhu cầu kinh phí để Thành phố hỗ trợ, chưa bố trí kinh phí để thực hiện; ⁽²⁾ Năm 2027, tập trung triển khai các nhà từ 5 tầng trở lên khoảng 160 tỷ (*đây là những chung cư có đông dân cư, tiềm ẩn nguy cơ cháy nổ cao do vậy ưu tiên thực hiện trước*); ⁽³⁾ Năm 2028, triển khai nhà 3 - 4 tầng khoảng 150 tỷ và triển khai các nhà còn lại vào các năm tiếp theo (*phần đầu hoàn thành trước năm 2030*). Việc lắp đặt bổ sung tăng cường các phương tiện theo quy định trên, đến thời điểm tiến hành xây dựng lại có thể tiến hành thu hồi các hệ thống, phương tiện này để tái sử dụng, tránh lãng phí.

Số liệu trên chỉ là khái toán sơ bộ để Thành phố có đánh giá tổng quan về tổng kinh phí phải thực hiện cho việc thực hiện Nghị quyết. Sau khi HĐND

Thành phố ban hành Nghị quyết, UBND Thành phố sẽ chỉ đạo các Sở ngành, Ủy ban nhân dân cấp xã tiến hành khảo sát, lập dự toán chính xác cho từng công trình cụ thể để bố trí vốn, khi đó, các dự án thực hiện việc di dời, xây dựng mới sẽ không tính toán kinh phí nằm trong Nghị quyết này, do vậy, kinh phí thực tế sẽ giảm hơn so với khái toán ban đầu. Ngân sách Thành phố đảm bảo đáp ứng đủ kinh phí để thực hiện Nghị quyết.

3.2. Trong nguồn ngân sách thực hiện cần làm rõ và có hướng dẫn cụ thể với nhóm đối tượng là chung cư, tập thể cũ đã bán hết cho người dân hoặc đan xen giữa chủ sở hữu nhà nước và người dân hoặc không xác định được chủ sở hữu (do tồn tại lâu đời, hồ sơ lưu trữ đã thất lạc, hiện không còn đầy đủ...) để đảm bảo việc sử dụng ngân sách được thực hiện đúng theo các quy định.

Cơ quan soạn thảo giải trình cụ thể như sau, tại khoản c, khoản d Điều 9 của dự thảo Nghị quyết đã quy định giao UBND Thành phố chỉ đạo Sở Xây dựng hướng dẫn Ủy ban nhân dân cấp xã tổ chức rà soát tổng thể số lượng nhà chung cư, tập thể thuộc phạm vi quy định tại Nghị quyết này; trong đó, phân định rõ chủ sở hữu thuộc các cơ quan sự nghiệp nhà nước hay đã bán hết cho người dân hoặc đan xen giữa sở hữu của nhà nước và của người dân hoặc không xác định rõ chủ sở hữu... Trên cơ sở đó, phối hợp với UBND cấp xã và Sở Tài chính, báo cáo Ủy ban nhân dân Thành phố bố trí ngân sách cấp Thành phố hỗ trợ khắc phục các nội dung tồn tại về PCCC theo quy định tại Nghị quyết này.

3.3. Theo dự thảo Nghị quyết, rất nhiều nội dung được giao trách nhiệm cho UBND các xã, phường trong khi đó chính quyền cơ sở còn đang mỏng về nguồn nhân lực cũng như năng lực chuyên môn, chuyên ngành về PCCC, đầu tư công.... Đề nghị UBND Thành phố có đánh giá về năng lực thực hiện của UBND cấp xã đối với các nội dung được giao trong dự thảo Nghị quyết và các giải pháp khi giao các nhiệm vụ cho UBND các xã, phường trong tổ chức thực hiện.

Cơ quan soạn thảo giải trình cụ thể như sau, quá trình tham mưu ban hành Nghị quyết, cơ quan soạn thảo cũng đã đánh giá mức độ đáp ứng của chính quyền 02 cấp trong thực hiện chính sách đề xuất ban hành, nhất là UBND cấp xã, cụ thể:

- Thực hiện chính quyền hai cấp, số cán bộ, công chức UBND cấp huyện trước đây đã được luân chuyển toàn bộ về UBND xã, đây là những cán bộ trước đây đã thực hiện các nhiệm vụ quản lý về đầu tư, tài chính, xây dựng, đất đai,... có kinh nghiệm, năng lực để thực hiện các nhiệm vụ được giao. Đồng thời, thực hiện sắp xếp, tổ chức bộ máy, nhiệm vụ tổ chức rà soát, phê duyệt danh sách cơ sở theo địa bàn quản lý; đôn đốc cơ sở xây dựng kế hoạch, cam kết lộ trình, thời hạn khắc phục các nội dung tồn tại; giới thiệu, đề xuất, bố trí quỹ đất, phê duyệt kế

hoạch, phương án di chuyển đối với các cơ sở - ***là những nhiệm vụ thuộc UBND cấp huyện trước đây, do vậy việc phân cấp về cấp xã hiện nay là phù hợp.***

- Đối với nhiệm vụ chủ trì kiểm tra đánh giá xác nhận việc hoàn thành của cơ sở, trách nhiệm chính vẫn thuộc về cơ quan Công an và cơ quan xây dựng, UBND cấp xã chỉ có trách nhiệm tiếp nhận văn bản đề nghị của cơ sở và thông báo cho cơ quan chuyên môn tổ chức kiểm tra, trên cơ sở kết quả kiểm tra của cơ quan chuyên môn, UBND cấp xã sẽ ra thông báo để cơ sở biết. Nội dung này hòa toàn phù hợp với năng lực, chuyên môn của UBND cấp xã vừa giúp cơ sở giảm thiểu thủ tục hành chính (*cùng một nội dung phải đi nhiều cơ quan hành chính để xin xác nhận*) tạo điều kiện thuận lợi cho doanh nghiệp trong hoạt động sản xuất kinh doanh.

- Đối với nội dung giao cấp xã chịu trách nhiệm tổ chức khắc phục các nội dung tồn tại đối với nhà chung cư, tập thể phù hợp với định hướng của Thành phố về phân công phân cấp ủy quyền cho UBND cấp xã thực hiện Đề án cải tạo chung cư tập thể cũ trong thời gian tới.

- Mặt khác, về quy định, Nghị quyết HĐND Thành phố là văn bản quy phạm pháp luật, do vậy, các đối tượng áp dụng, phạm vi áp dụng được quy định tại Nghị quyết sẽ được thi hành và mang tính bắt buộc, không phụ thuộc vào ý chí cá nhân, thể hiện sự tôn trọng trật tự, kỷ cương xã hội, gắn liền với quyền và nghĩa vụ, trách nhiệm nhất là đối với cán bộ chính quyền cơ sở như vấn đề báo cáo thẩm tra đã nêu. Tuy nhiên, chính sách HĐND Thành phố ban hành có nghĩa các tập thể, cá nhân đều phải chấp hành, thực thi để đưa chính sách vào cuộc sống một cách hiệu quả, hiệu lực.

Căn cứ nội dung nêu trên, cơ quan soạn thảo đã hoàn chỉnh dự thảo Nghị quyết (*có dự thảo gửi kèm theo*).

Trên đây là báo cáo giải trình của Ủy ban nhân dân Thành phố, kính trình Hội đồng nhân dân Thành phố xem xét, chấp thuận./.

Nơi nhận:

- Như trên;
- Thường trực HĐND Thành phố;
- Chủ tịch UBND Thành phố;
- PCT TT UBND TP Dương Đức Tuấn;
- Các Ban: PC, VHXH HĐND Thành phố;
- Các Sở, ngành: Công an, Xây dựng, Tài chính, Tư pháp;
- VPUB: CVP, PCVP B.V.Thắng,
- Các Phòng: NC, TH, KT;
- Lưu: VT; NC.

TM. ỦY BAN NHÂN DÂN
KT. CHỦ TỊCH
PHÓ CHỦ TỊCH

Dương Đức Tuấn